



保修条款：

1. 产品整机自购买之日起保修一年，耗材和赠品不在保修范围；
2. 本产品的退换机政策按照“国家三包法规定”执行；
3. 超出保修期的产品，本公司提供付费维修服务，用户只需支付一定的维修人工费和材料费；
4. 开箱后若发现产品存在质量问题，请立即与经销商联系；
5. 下列情况请恕不免费保修：
 - a. 用户因使用、维护、保管不当造成损坏的；
 - b. 非本公司指定或授权维修点维修造成损坏的；
 - c. 无有效购买凭证的；
 - d. 购买凭证与保修产品型号不符的；
 - e. 该产品属于家用产品，非家庭环境下使用不在保修范围；
 - f. 因自然灾害等不可抗力造成损坏的；
 - g. 因意外因素或人为原因（包括操作失误，进液，不正确插拔、划伤、搬运、磕碰，输入不合适电压等）导致的产品故障或损坏的。

特别说明：若用户在使用过程中有任何疑问，欢迎拨打24小时客服专线400-931-8556。
碧捷中国售后中心将竭诚为您服务。

●维修备注

本保修证是基于其明确记载的期间及条件向顾客提供免费修理的承诺证明。因此我们并非欲以本保修证限制顾客的法律权利，如果您对保修期间已过的修理等有任何不明之处，请与购买本产品时的销售店或“顾客服务窗口”联系。

有关保修期间已过的修理委托以及维修所需零部件的提供期间等详细信息，请参阅“售后服务”款项。

本保修证上所填写的顾客个人信息仅用于发送修理及交换品，绝对不会将其用于其他目的或提供给第三方。

保 修 证

顾客送修

产品型号		TMV1550	保修期间	自购买之日起 1年		保修对象	本体
★ 顾 客	姓名			★购买日期		年 月 日	
	住址			地址及店名			
	电话			电话			
★ 销售店							

总代理：碧捷（广东）洁净科技有限公司

网站：www.ecolite.com.cn

尊享客户热线：400-931-8556

真空料理机

型号：TMV1550

使用说明书

附带保修证

保修证附在封底。请必须让销售店填写后，妥善保管。

感谢您购买本公司产品。

请在使用之前必须阅读本使用说明书，正确使用本产品。

读后请务必将其保管于使用者随时都可阅读之处。



目 次



- 安全注意事项 1~4
各部分的名称及用途 5~6



- 使用前必读 7~8
搅拌机的使用方法 9~16
真空保存瓶的使用方法 17~21
食品做法建议 22



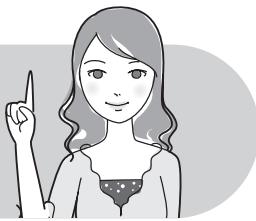
- 清洗方法 23~26
有关异常警告 27~28



- 怀疑发生故障时 29



- 规格 29
售后服务 30
保修证 封底



安全注意事项

- 请在使用之前仔细阅读此“安全注意事项”，正确使用本产品。
- 此处所述注意事项是为了帮助您能够安全正确地使用本产品，为了防止对使用者及其他造成危害以及防止财产损害于未然。敬请务必遵守。
- 注意事项等级如下所示。

！危险

表示如果操作不正确，则有可能造成人员死亡或重伤事故，且危险迫在眉睫。

！警告

表示如果操作不正确，则有可能造成人员死亡或重伤事故。

！注意

表示如果操作不正确，则有可能造成人员受到伤害或仅发生物质性损害。

记号图例



此记号表示“不可以做的事情”。



(左图意为禁止分拆)



此记号表示“必须做的事情
(强制)”。(右图意为将电源插头从插座上拔掉)



(右图意为将电源插头从插座上拔掉)

产品中有害物质的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅(Pb)	汞(Hg)	镉(Cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
铜螺母(Nut)	×	○	○	○	○	○
外壳(Enclosure)	○	○	○	○	○	○
开关(Switch)	○	○	×	○	○	○
电源线(Supply cord)	○	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

(企业可在此处，根据实际情况对上表中打“×”的技术原因进行进一步说明。)



此标识适用于在中华人民共和国销售的电子信息产品，
标识中央的数字为环境保护使用期限的年数。

⚠ 警告



禁 止

由于长时间使用或不正确使用，电源线会有断线的危险，因此，当出现下列状况时不可使用。

- 使用中，时停时动
- 电源线过分拧扭无法复原
- 电源线根部变形或损伤
- 插头插口松动



否则有造成火灾、触电、烧伤、短路的危险。

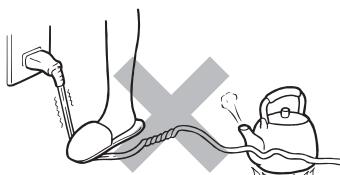
不可在交流220V以外的电压下使用。
(中国国内专用)

否则有起火的危险。

电源线操作应遵守下列注意事项。

- 不过分弯折
- 不拧扭
- 不拉扯
- 不承载重物
- 不接近热的物体
- 不夹住
- 不加工
- 不以线卷状态使用

否则有造成火灾或触电的危险。



禁 止

不让儿童单独使用。
不在幼儿手能碰触到的场所使用。



否则儿童或幼儿有受伤的危险。

包装用的塑料袋不放置在婴幼儿手能碰触到的场所。

否则当其戴在头上等时，有蒙住口鼻造成窒息的危险。

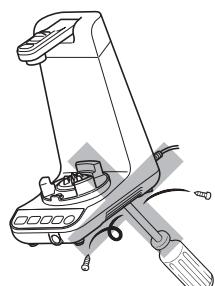
电源插头盖不放置在幼儿手能碰触到的场所。

否则有误食的危险。



禁止分拆

除修理技术人员以外，绝对不可分拆、修理及改造。



否则有起火或触电的危险。



禁止弄湿

本体不可泡在水中。
本体不可淋水。

不可用湿手拔插电源插头。
否则有触电的危险。



安全注意事项

⚠ 注意



必须遵守

在每次使用之后，清洗所用盖子的各部分。
(参照第23—26页)

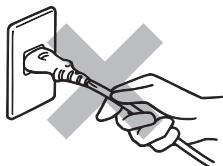
否则本产品有发生故障的危险。

在确认电源处于关闭状态之后，
再拔插电源插头。

否则有受伤的危险。

将电源插头从插座上拔掉时，
要拿住插头部分拔。

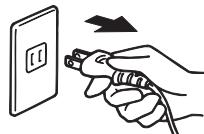
否则有损伤
电源插头的危险。



拔掉
电源插头

在使用后或清洗时，必须关闭电源，
并将电源插头从插座上拔掉。

否则有受伤的危险。



禁 止

刀刃极为锋利，
不可用手直接触摸。

否则有受伤的危险。



不可将手指及金属材质的
勺子等放入搅拌瓶中。

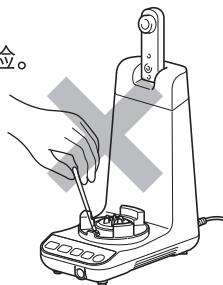
否则有受伤或造成故障的
危险。



禁 止

绝对不可直接用手指或棍子等按压
安全开关或安全开关引脚。

否则有受伤
或造成故障的危险。



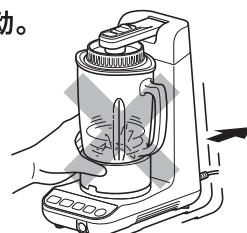
不可在盖着盖子的瓶体部分还未安装的
状态下，向下按压真空臂。

否则有造成故障
或事故的危险。



正在运转时不可移动。

否则有受伤的危险。



不可在不稳定的场所使用。

否则有受伤或造成本
产品破损的危险。



安全注意事项



禁 止

不可把40°C以上的食材放入各种瓶内。

否则会因瓶子破裂而受伤，或造成本产品故障的危险。



当因食材过多或其他原因停止转动时，不可毫无顾忌地继续使用。

否则有造成本产品破損的危險。



不可空转。不可在食材量少于最低限度的状态下使用。

否则有造成本产品破損的危險。



不可放入超过最大刻度的食材量。

〈额定容量〉

搅拌瓶：参照第12页

真空保存瓶：参照第19页

否则有造成本产品故障的危险。

不可用于制作食品以外的其他目的。

否则有造成本产品破損的危險。

本产品为家庭用品，不可商用。



禁 止

不可放入不能使用的材料。

(参照第11页)

否则有造成本产品破損的危險。

不可使用洗碗机及烘碗机洗烘本产品。

否则有造成本产品破損的危險。

连续运转不可超出额定时间。

(遵守两次动作之间的停止时间规定)

(参照第29页)

否则有造成本产品故障的危险。

除专用瓶及零部件之外，均不可使用。

不可真空保存除真空搅打功能所制作食品以外的东西。

否则有造成本产品故障的危险。



必须遵守

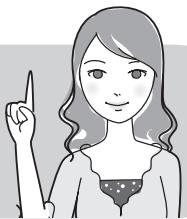
用真空保存瓶真空保存时，必须放在冷藏库内保存。

不可放在冷冻库内保存。

无杀菌作用。

请注意保存条件。

*安全注意事项中的插图有可能与实际产品不同。

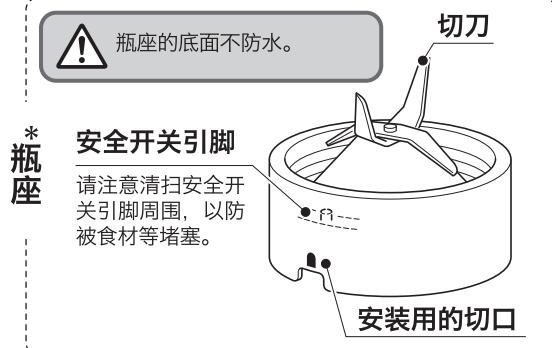
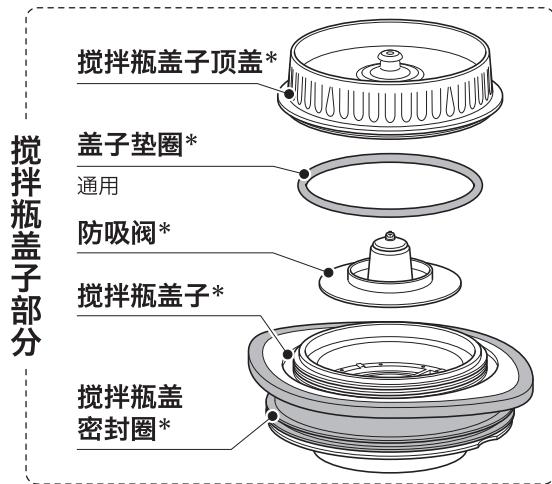


各部分的名称及用途

请首先确认所有的零部件及附属品是否齐全。
密封圈等均为已安装好的状态。（各部分的拆卸方法参照第24页）

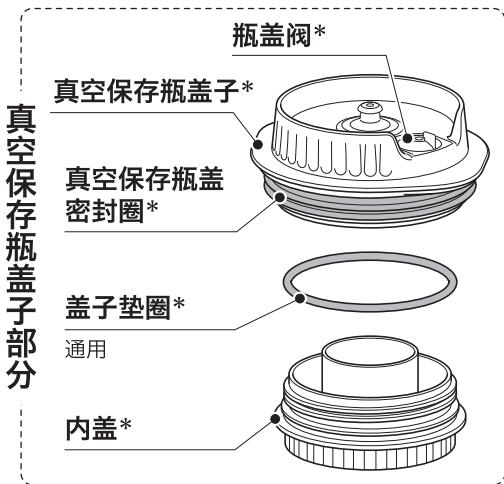
搅拌瓶部分

用于制作果汁及汤类，或打碎冰块。
(参照第9-16页)



真空保存瓶部分

用于保存用本产品制作的果汁等。
(参照第17-21页)



带刮铲清洁刷*

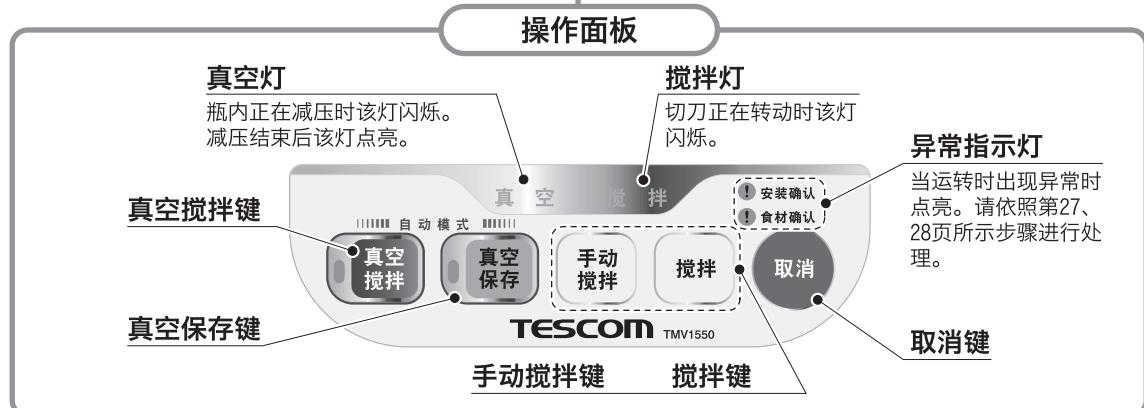
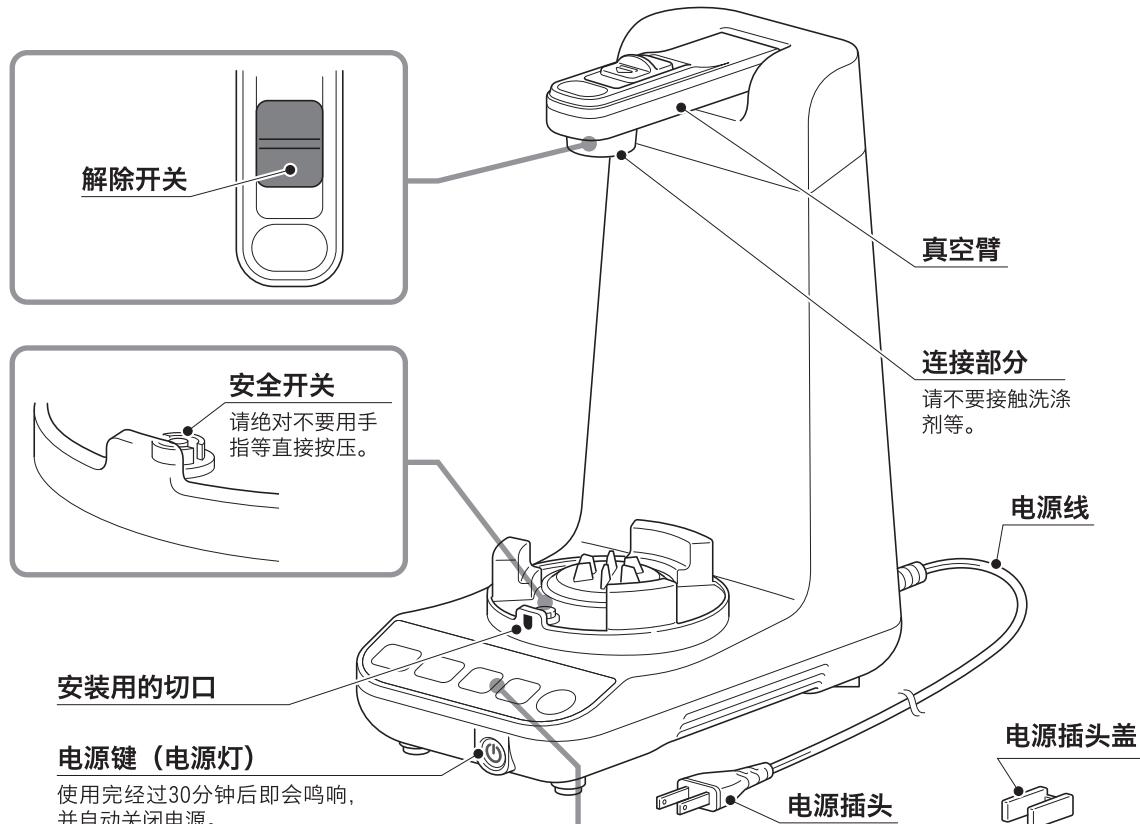
用于取出食材或进行清洗。



各部分的名称及用途

有“*”记号的零部件及附属品可以订购。请与购买本产品时的销售店或本公司“顾客服务窗口”联系。（参照第30页）
也可由公司网站进行联系。www.ecolite.com.cn

本体



烹调手册*

介绍使用本产品能够制作的果汁及汤类的菜单。

*请遵守所介绍的步骤及食材量。

产品及零部件的规格有可能不经预告而更改。



使用前必读

关于真空料理机

以往的搅拌机由于在搅拌材料时混入了很多空气，所以制作出来的冰沙*等均已被氧化。相比之下，真空料理机通过在搅拌材料之前抽出空气来抑制初期氧化，能够大幅度减缓氧化速度。此外，通过真空保存用真空搅拌功能制作的食品，还能够抑制氧化，保持鲜度。（由于真空保存没有杀菌作用，因此请存放于冷藏库，并请尽快食用。）

*将水果或蔬菜不经榨汁直接搅拌出来的食物称之为冰沙。

真空搅拌

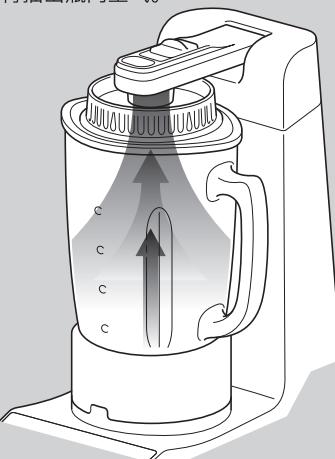
按真空搅拌键，瓶内即会减压成为真空状态，自动完成搅拌制作之后自动停止。

瞬间搅拌（1次）



瓶内减压

从真空臂抽出瓶内空气。



搅拌

瞬间搅拌（5次）

搅拌运转（1分钟）



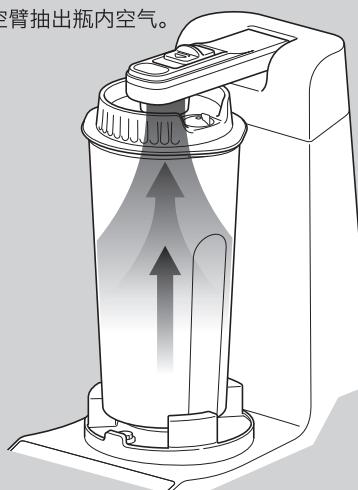
自动停止

真空保存

按真空保存键，瓶内即会减压成为真空状态，并自动停止。

瓶内减压

从真空臂抽出瓶内空气。



自动停止

*真空：压力比大气压低的状态。

请注意

如果异物与空气一起被吸入机身本体，会成为故障的原因。请遵守下述内容进行使用。

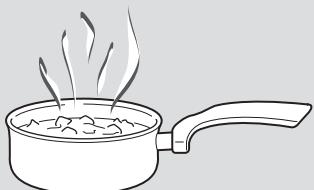
吸入异物原因

粉末

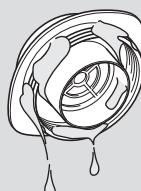
(黄豆粉、可可粉、糖粉、蛋白粉等)



蒸气



附着于盖子的液体等



从食材产生的气泡或泡沫

易产生气泡或泡沫的食材

- 含空气较多的冰淇淋、苹果等
- 容易发泡的牛奶、豆奶、乳制品等

如何防止故障

- 用搅拌功能进行制作，或将其完全溶于水中之后再放入。详细内容参照第22页。

- 请将食材冷却到40°C以下之后再放入。（否则各种瓶子还会有破损的危险。）

- 各种盖子部分请在每次使用后进行清洗并擦干水分之后再组装。

- ①请确认并遵守第12及19页所规定的瓶子最大容量。

- ②转盛到真空保存瓶时请静静地注入，以免产生泡沫。

当瓶内减压时，有可能食材中所含空气会冒出气泡或产生泡沫。

只要在最大容量（参照第12、19页）以下应该不会有问题，但万一减压过程中泡沫涨到有可能接触盖子时，请立即按取消键中止运转。

正在制作过程中的食材请使用搅拌功能进行制作。（参照第16页）



搅拌机的使用方法

当初次使用或很久没有用过时，请先清洗除机身本体以外的各部分之后再使用。
(参照第23-26页)

搅拌瓶部分的组装方法

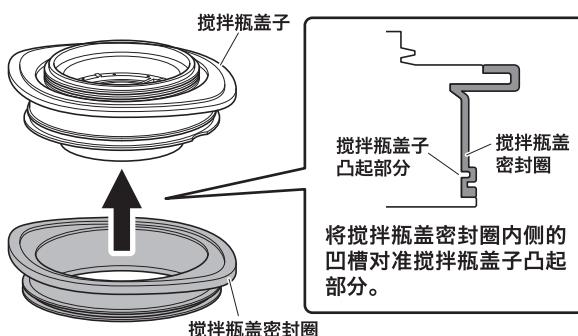
请 注意

- 清洗并擦干水分之后再组装。食材等夹住的话会成为异常的原因。
- 不要用手指直接触摸瓶座的刀刃。否则有受伤的危险。
- 正确安装各部分。否则会成为故障、异常或食材漏出的原因。
- 搅拌瓶与瓶座、搅拌瓶与搅拌瓶盖子之间应安装严密不留缝隙。

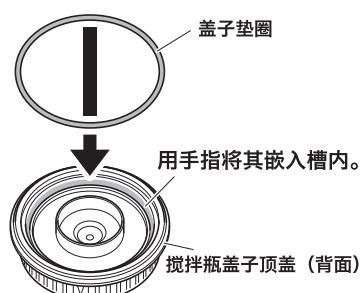
1

组装搅拌瓶盖子部分

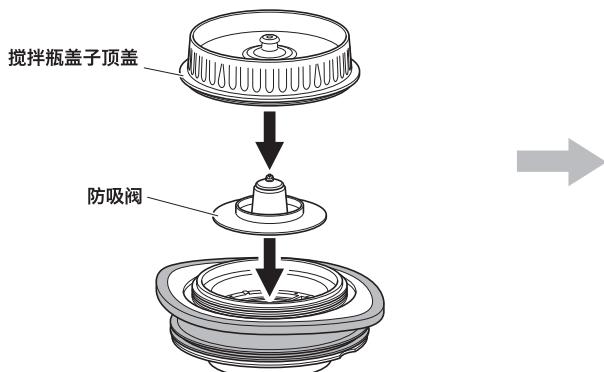
① 将搅拌瓶盖密封圈安装在搅拌瓶盖子上。



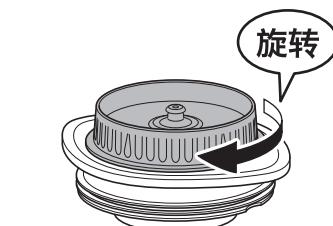
② 将盖子垫圈安装在搅拌瓶盖子顶盖上。



③ 将防吸阀放在搅拌瓶盖子中央，从上向下将搅拌瓶盖子顶盖嵌进去。



④ 将搅拌瓶盖子顶盖沿图中箭头方向旋转装上。



Point
旋转到转不动为止。



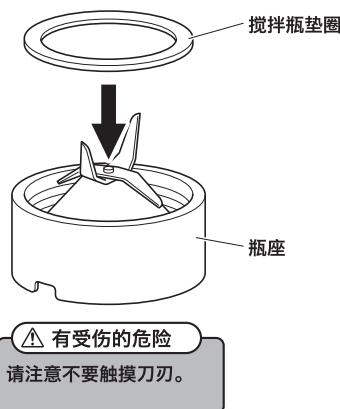
必须安装防吸阀。

如果忘记安装将造成本产品故障。

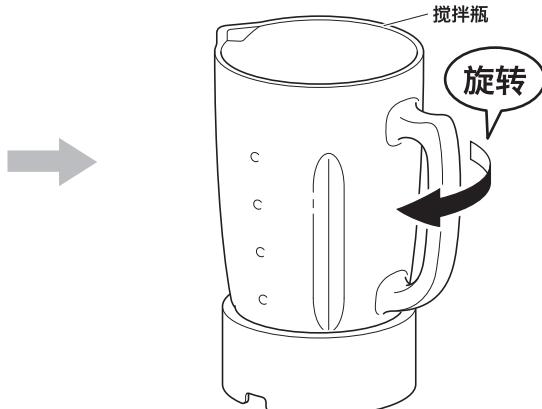
2

将搅拌瓶安装在瓶座上。

①将搅拌瓶垫圈嵌入瓶座内侧的槽内。



②将搅拌瓶嵌入瓶座，沿图中箭头方向旋转装上。



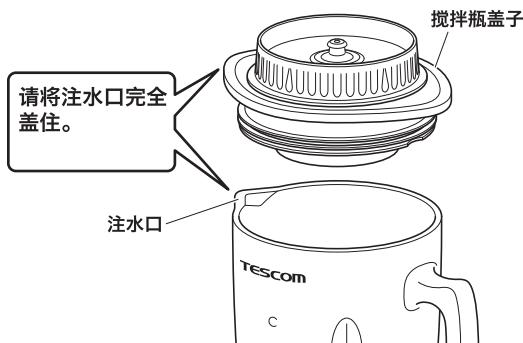
Point

转紧。

3

将食材放入搅拌瓶，盖上搅拌瓶盖子。

①使搅拌瓶与搅拌瓶盖子形状吻合。

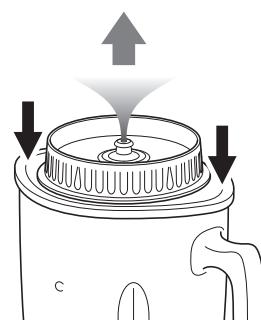


②将搅拌瓶盖子部分嵌入搅拌瓶。

Point

为避免搅拌瓶盖子倾斜，两端均等用力向下压。

*瓶内空气将从中心的孔穴抽出，请不要堵塞孔穴。



搅拌机的使用方法

不能使用的食材（故障原因）

★40°C以上的食材

★肉类、鱼类

★面粉等粉类

★坚硬食材、干燥食材

- 冷冻食品（水果除外）
- 市售冰块
- 鲤鱼干、干货黄豆
- 水果干 等

★黏性较强的食材

- 煮过的红豆
- 山药 等

★粉末（参照第8页）

*当使用真空搅拌功能时。

搅拌机不能用于切剁食材、搅拌或捏揉水分少的食材、制作糊泥酱等用途（例如制作汉堡肉饼、饺子馅、流质食物等）。

否则会成为故障原因。

此外，依据食材的组合或水分量，有可能会为防止故障而中途停止运转。此时，请依照第27、28页所示步骤予以处理。

其他使用方法请参考附带的烹调手册及第22页“食品做法建议”。

食材的事先准备

★水果

果皮较厚时将皮剥掉，去除芯和籽，切成2cm大小方块。

香蕉切成2cm厚圆片。



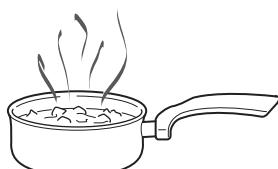
★柑橘类

剥皮分瓣，去除籽。



★热烫食材

冷却至40°C以下。



★冰

准备好用家庭用制冰盒做出来的2.5cm大小的冰块。

*每次只可最多使用6块。

★胡萝卜等坚硬食材

刮皮，切成约2-3mm的薄片。
较粗的食材再切成2cm大小。



★菠菜等带叶食材

切除菜梗，菜叶切成2cm宽。
想多放入时，切得细一些。



★冷冻果实

冻成2cm以下的方块。
(参照第22页)

食材放入方法

以 液体→柔软食材→坚硬食材 的顺序放入瓶内。

*当不加液体制作时, 请参照第22页。

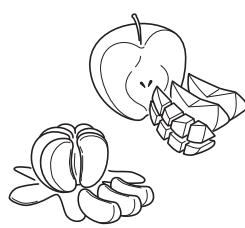


不要放入过多的食材。

①液体、调料等



②水分多的食材
柔软的食材



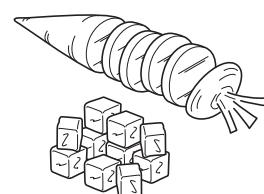
③叶菜类

请不要过分用力塞压, 要蓬松地放入。



④坚硬的食材
水分少的食材

蜂蜜
冰



搅拌瓶的容量

!当放入易产生泡沫的豆奶、牛奶、乳制品、溶入粉末的液体等使用真空搅拌功能时, 食材最大限量为600ml。

超出此限时, 会有泡沫被吸入机身本体而造成故障的危险。

由于冰淇淋含有空气会膨胀, 因此, 使用真空搅拌功能时的冰淇淋限量为每次只可放入200 ml。

最大限量 (780ml)

不可放入超出此限量刻度的食材。

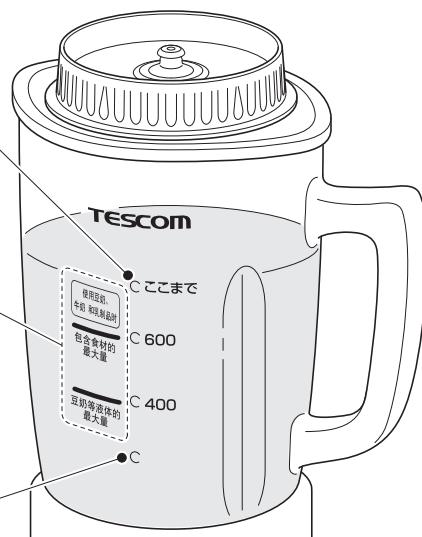
使用真空搅拌功能时, 当放入豆奶、牛奶、乳制品、溶入粉末的液体时

(a) 放入不超出“豆奶等液体的最大量”刻度的牛奶或豆奶等。

(b) 放入不超出“包含食材的最大量”刻度的其他食材。

最低限量 (200ml)

不可用少于此限量刻度的食材进行制作。



搅拌机的使用方法

真空搅拌功能的使用方法

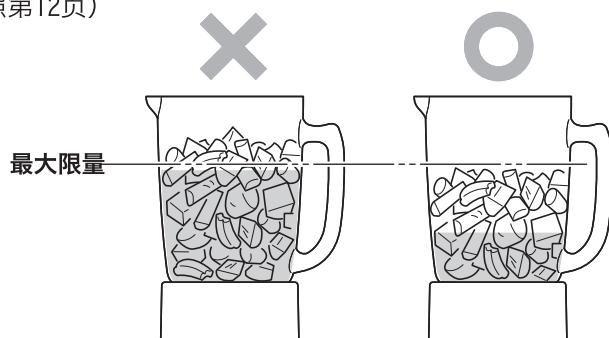
将搅拌瓶内空气抽出成为真空*状态后，一边抑制氧化一边进行制作的自动过程。

请 注意

- 正确组装各部分，盖紧搅拌瓶盖子。否则会成为故障及异常的原因。
- 食材量必须在搅拌瓶最大限量刻度（参照第12页）

以下进行制作。

从侧向看搅拌瓶，如果食材
超出刻度线时，
请不要将其压紧，而是用筷子等
取出超出部分。



1 将食材放入搅拌瓶，盖上盖子 (参照第9、10页)。

*有关食材请遵守第11、12页所规定的内容。



请在每次使用后清洗搅拌瓶盖子的各部分，并擦干水分之后再重新组装。
(参照第9、25页)

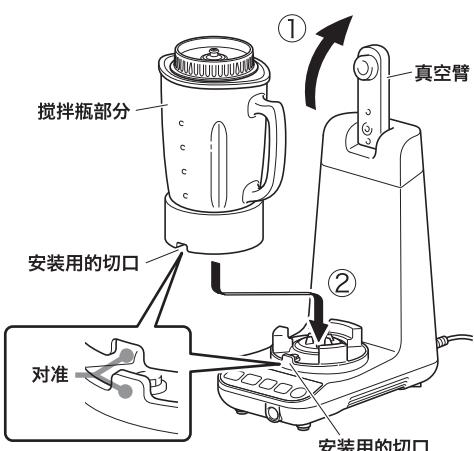
如果在附着食材或水分的状态下反复使用，会成为故障原因。

2 安装到本体上。

①将真空臂垂直竖起来。

②对准安装用的切口位置，将搅拌瓶放在本体上。

*请注意不要碰撞真空臂。



* 真空：压力比大气压低的状态。

③将真空臂放下来，用手掌按紧。

* 发出咔嚓声即为真空臂与搅拌瓶盖子已安装完毕。



3 将电源插头插入插座，按电源键开启电源。

- 发出“哔”声，电源灯点亮。



4 按真空搅拌键。

● 自动进行 瓶内减压→瞬间搅拌（5次）→搅拌运转（1分钟）之后，发出“哔—哔—哔—”声，停止运转。

如需中途停止运转时，请按取消键。

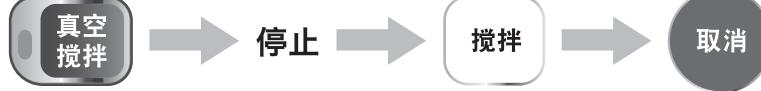
当反复发出“哔—哔—”警告声并中途停止运转
● 时，请依照第27、28页所示步骤进行处理。



连续使用时请勿忘记清洗搅拌瓶盖子部分。

* 万一在搅拌瓶内减压过程中食材产生泡沫，泡沫涨到有可能接触盖子时，请立即按取消键中止运转。

当中途停止运转后或在制作完之后还想再搅拌时，可使用搅拌功能（参照第16页）进行制作。



当停止后，如果在搅拌瓶盖子附着食材等的状态下使用真空搅拌功能的话，会成为故障原因。（为防止发生故障，停止后按真空搅拌键将不动作。）

搅拌机的使用方法

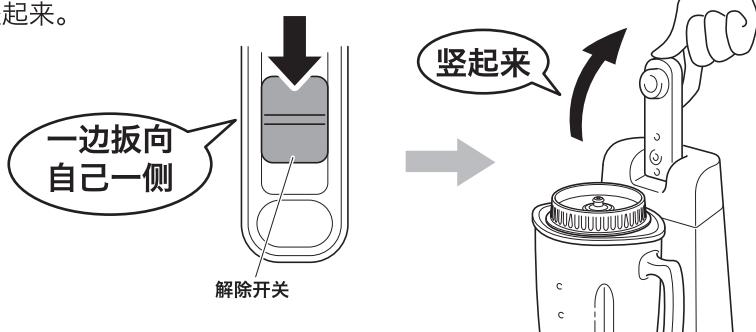
5

从本体上卸下来。

- ①等到完全停止转动之后，按电源键关闭电源。



- ②一边将解除开关扳向自己一侧，一边将真空臂垂直竖起来。

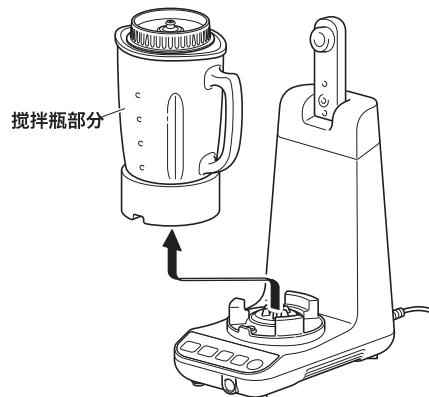


- ③卸下搅拌瓶部分。

*请注意不要碰撞真空臂。

→如果将制作出来的果汁等真空保存时，参考第19页说明。

- 搅拌瓶中不能保存。



- ④使用后将电源插头从插座上拔掉，并立即清洗各部分。（参照第23-26页）

- 继续使用时请将搅拌瓶盖子部分清洗之后再使用。
由于瓶内减压后压力低，瓶盖会难于开启。
- 请将搅拌瓶放置在桌子上等稳定处，一边用力按住瓶子一边卸掉瓶盖。



搅拌功能的使用方法

1 将搅拌瓶部分安装在本体上并开启电源。 (参照第13、14页所示步骤1-3)

* 使用食材请遵守第11、12页的规定内容。

2 制作

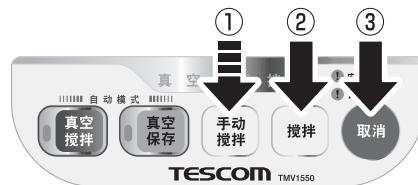
①按手动搅拌键数次，每次1秒钟左右。

- 切刀仅在按住手动搅拌键时才转动。

②食材开始混合之后，按搅拌键，使其运转直到自己喜好的状态。

③按取消键停止运转。

- 即使不按取消键，也会在1分钟后自动停止。



3 从本体上卸下来，取出制作好的食物。 (参照第15页所示步骤5)



不可真空保存用搅拌功能制作的食物。

不可用真空搅拌功能重新制作。

由于已经混入了空气，因此，已无法抑制氧化。
此外，还有造成本产品故障的危险。

碎冰制作方法

1 将已放入用家庭用制冰盒做出来的冰块（最多10块）的搅拌瓶部分安装在本体上，开启电源。 (参照第13、14页所示步骤1-3)

- 请擦干搅拌瓶的水分。

2 以每次1秒钟左右的时间长短按手动搅拌键，直到搅拌出自己喜好状态的碎冰。





真空保存瓶的使用方法

当初次使用或很久没有用过时，请先清洗除机身本体以外的各部分之后再使用。
(参照第23-26页)

真空保存瓶部分的组装方法

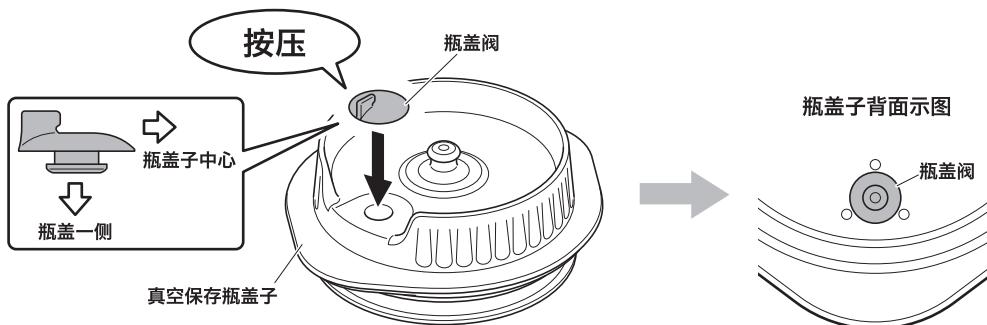
请 注意

- 清洗并擦干水分之后再组装。
食材等夹住的话会成为异常的原因。
- 必须安装瓶盖阀及各种密封圈，正确安装各部分。
否则会成为故障及异常的原因。
- 真空保存瓶与真空保存瓶盖子之间应安装严密不留缝隙。

1

组装真空保存瓶盖子部分。

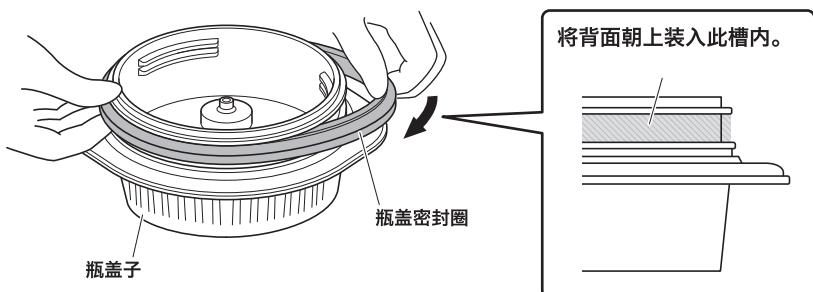
① 将瓶盖阀按压嵌进真空保存瓶盖子的安装孔里。



* 安装时请注意瓶盖阀的方向。如果方向不对，瓶盖将难于开启。

* 安装后，请确认瓶盖阀的一圈边缘已完全翻出在瓶盖背面。

② 真空保存瓶盖密封圈装入真空保存瓶盖子的槽内。

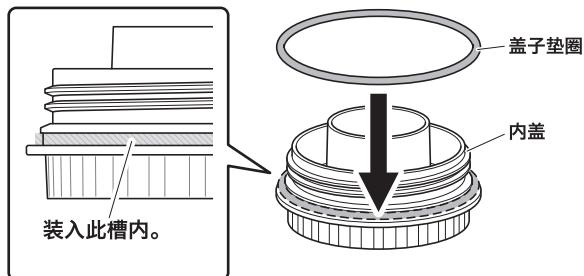


真空保存瓶的使用方法

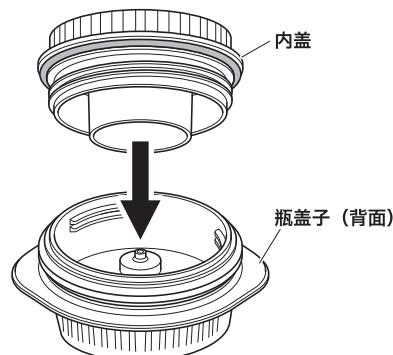
2

安装内盖。

①如图所示，将盖子垫圈装在内盖上。



②将内盖嵌入真空保存瓶盖子的中央。

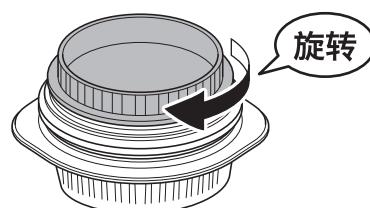


③将内盖沿图中箭头方向旋转装上。



Point

旋转



3

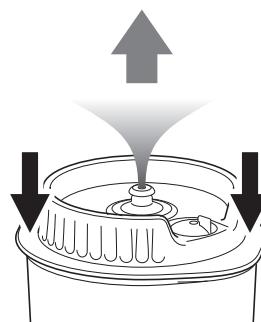
将果汁等放入真空保存瓶内，盖上真空保存瓶盖子。



Point

为避免真空保存瓶盖子倾斜，两端均等用力向下压。

*瓶内空气将从中心的孔穴抽出，请不要堵塞孔穴。



真空保存瓶的使用方法

真空保存功能的使用方法

保存使用真空搅拌功能制作的果汁等。

由于是保存于真空＊状态的真空保存瓶内，所以能够保持鲜度。

＊没有杀菌作用。请必须存放于冷藏库内。此外，根据食材的组合，保存过程中有可能发生分层。）

请注意

- 不放入40°C以上的食材。不放入冷冻库。否则会有变形或破损的危险。
- 正确安装真空保存瓶盖子部分，盖紧瓶盖。否则会成为异常的原因。
- 不真空保存除真空搅拌功能所制作食品以外的东西。否则会成为故障的原因。
- 使用真空保存功能时，注意避免内盖上附着果汁等。由于会成为故障的原因，因此请注意下述几项。
 - 安装在本体上时不要摇晃或倾斜真空保存瓶。
 - 当打开过真空保存瓶之后再重新真空保存其剩下的食物时，如果内盖上附着果汁等，须清洗盖子部分之后再保存。



不摇晃！
不倾斜！

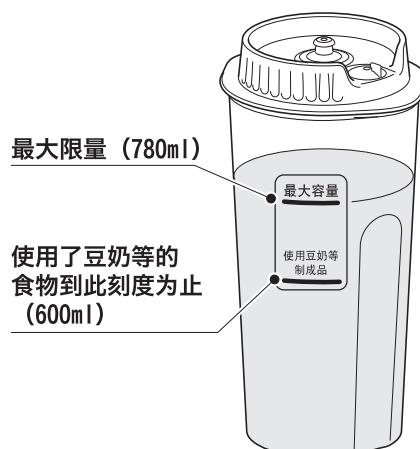
1 放入用真空搅拌功能制作的果汁等， 盖上真空保存瓶盖子。（参照第17、18页）

- 请慢慢地注入，以免产生泡沫。

★真空保存瓶的容量

真空保存瓶内能够保存用搅拌瓶一次制作的最大限量食物（780ml）。无最低限量规定。

*由于使用了豆奶、牛奶、乳制品、溶入粉末的液体的食物当瓶内减压时会产生泡沫，因此请不要放入到最大限量（780ml）为止。



真空保存瓶的使用方法

* 真空：压力比大气压低的状态。

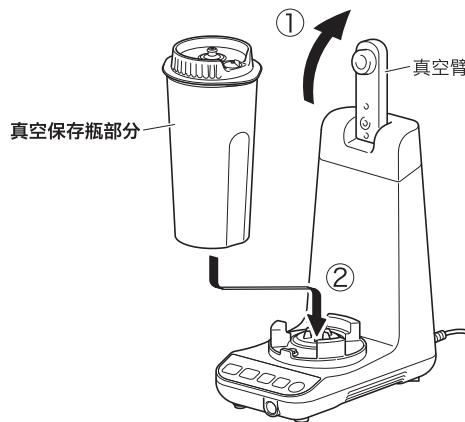
2

安装到本体上。

① 将真空臂垂直竖起来。

② 将真空保存瓶部分放在本体上。

* 请注意不要碰撞真空臂。



③ 将真空臂放下来，用手掌按紧。

* 发出咔嚓响声即为真空臂与真空保存瓶盖子已安装完毕。



3

将电源插头插入插座，按电源键开启电源。

●发出“哔”声，电源灯点亮。



4

按真空保存键。

●当反复发出“哔哔一”警告声并中途停止运转时，请依照第27、28页所示步骤进行处理。



* 万一瓶内食材产生泡沫，泡沫涨到有可能接触真空保存瓶盖子时，请立即按取消键中止真空保存。

真空保存瓶的使用方法

5

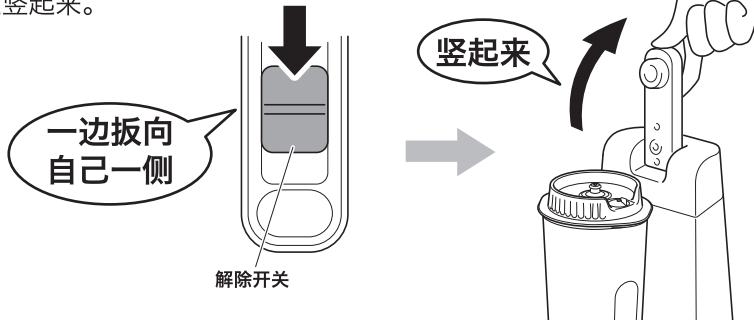
从本体上卸下来。

- ①当发出“吡、吡、吡”声音时，按电源键关闭电源。

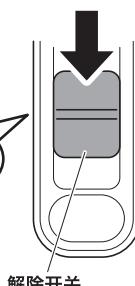


熄灭

- ②一边将解除开关扳向自己一侧，一边将真空臂垂直竖起来。



一边扳向
自己一侧



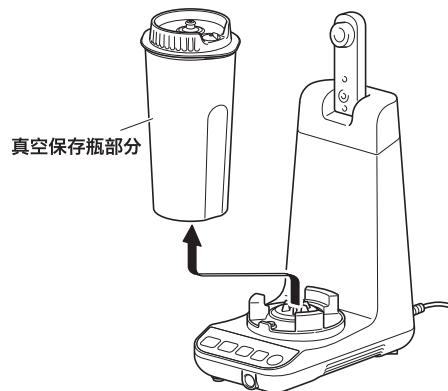
解除开关

竖起来

- ③卸下真空保存瓶部分。

*请注意不要碰撞真空臂。

- ④使用后将电源插头从插座上拔掉。



真空保存瓶部分

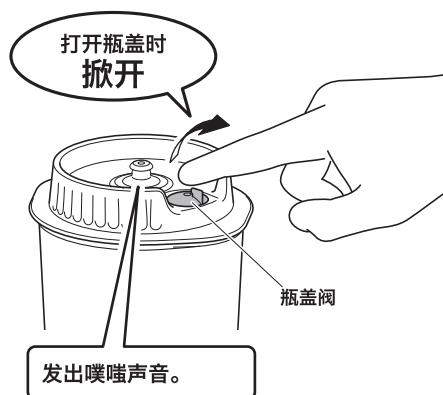
6

将真空保存瓶放入冷藏库保存。

- 请将真空保存瓶竖立着保存。
- 根据食材的组合，保存过程中有可能发生分层。

由于瓶内减压后压力低，瓶盖会难于开启。饮用时，请依照下述步骤打开瓶盖。

- ①将真空保存瓶放置在桌子上等稳定处。
- ②用手指掀起瓶盖阀的凸起部分，让空气进入真空保存瓶。
- ③一边用力按住真空保存瓶一边卸掉瓶盖。



打开瓶盖时
掀起

发出噗嗤声音。

瓶盖阀



食品做法建议

想做不加水的浓稠冰沙

为防止切刀空转需要放入水等液体，但当食材有充足水分出来的话，制作时可以不另加液体。

●要点

①用水分多的柔软食材（即用手就可以捏出果汁的食材）作为基本材料。

例如：柑橘类、番茄、西瓜、葡萄、蜜瓜、猕猴桃

不适合作为基本材料的食材：菠萝、苹果等

②食材的一半以上（重量）使用基本材料。

③以（1）基本材料→（2）叶菜类→（3）水分少的食材→（4）冰块及冷冻水果等的顺序放入搅拌瓶内。

能用市售果汁代替水吗？

可以使用。

但含乳饮料由于容易产生泡沫，因此请按照使用牛奶及豆奶时的最大限量进行制作。（参照第12页）

想使用冷冻水果

可以使用2cm以下见方的冷冻水果。

（如果冻结在一起时，请一个个分开。）

请必须先放入水等液体以及其他材料，最后放入冷冻水果。如果先放入的话，有可能会冻结在切刀周围，使其不能转动。

能做汤吗？

由于煮过的土豆等食材会在制作过程中逐渐黏稠，因此需要放入足够的水分。请参考附带烹调手册中的食材用量。

当过于黏稠时有可能会显示异常而停止，请依照第27、28页所示步骤进行处理。

想使用粉末状食材（可可粉、黄豆粉、糖粉、蛋白粉等）

当使用真空搅拌功能时，请预先在别的容器内与液体混合并完全溶解之后，按照与使用牛奶及豆奶时同样的最大限量进行制作。（参照第12页）

*请不要放入打泡混合出来的食材。否则泡沫吸入本体会成为故障的原因。



对难以完全溶解的粉末，请在制作结束之后转盛到别的容器里再搅拌，或者请使用搅拌功能（第16页）进行制作。

使用真空搅拌功能时，凝块或未溶化的粉末会在减压过程中迸发到瓶内各处，与空气一起被吸入本体而成为故障的原因。



清洗方法

请必须在关闭电源并将电源插头从插座上拔掉之后再进行清洗。请必须遵守清洗方法规定。否则有造成本产品故障的危险。

请注意

- 不可使用挥发油、信纳水、钢丝绒、去污粉、化学抹布等作为除污工具。
- 不可使用洗碗机及烘碗机洗烘本产品。
- 注意不要丢失密封圈等。

清洗前注意

当污渍顽固时，请依照下述步骤进行预洗。

1 依照第13、14页所示步骤1-3，将已放入

水或温水（40°C以下）：
搅拌瓶三分之一左右（约250ml）
厨房使用的中性洗涤剂：数滴

的搅拌瓶部分安装在本体上，开启电源。



2 ①按搅拌键使其运转几秒钟， ②按取消键停止运转。

●请根据污渍程度调整运转时间。

△ 有造成故障的危险
进行预洗时，绝对不可按真空搅拌键。
否则会成为故障的原因。



3 等到完全停止转动之后，按电源键关闭电源，将搅拌瓶部分从本体上卸下来。（参照第15页）

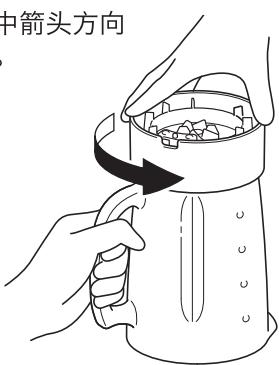
4 将电源插头从插座上拔掉。

5 卸下瓶盖，倒掉瓶中的水（温水），轻度冲洗之后，将各部分分开进行清洗。

各部分的分拆方法

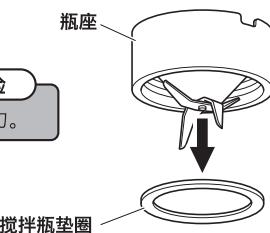
搅拌瓶

- ①将瓶座沿图中箭头方向旋转卸下来。



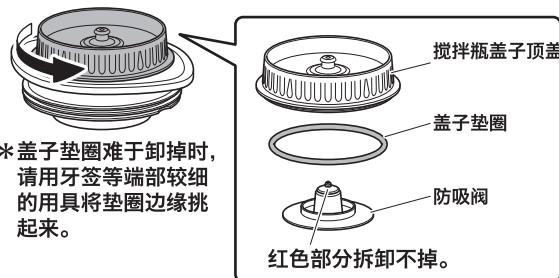
- ②从瓶座上卸掉搅拌瓶垫圈。

有受伤的危险
请注意不要触摸刀刃。

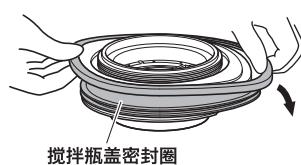


搅拌瓶盖子部分

- ①将搅拌瓶盖子顶盖沿图中箭头方向旋转卸下，并分拆开。

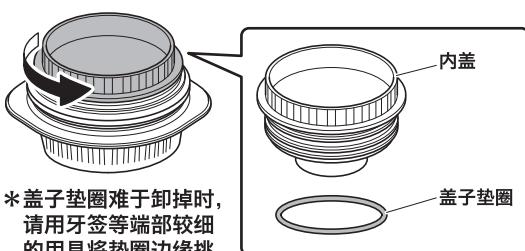


- ②将搅拌瓶盖密封圈一边拉伸一边卸掉。

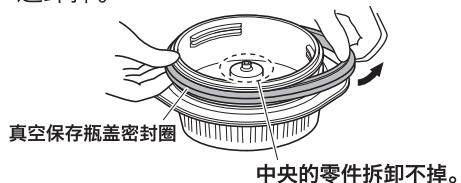


真空保存瓶盖子部分

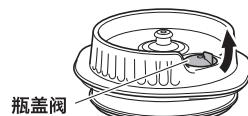
- ①将内盖沿图中箭头方向旋转卸下，并分拆开。



- ②将真空保存瓶盖密封圈一边拉伸一边卸掉。



- ③将瓶盖阀从边缘翻起拔掉。



清洗方法



不能使用洗碗机或烘碗机。

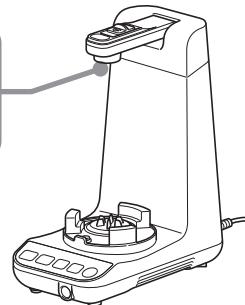
本体

用软布浸泡过“肥皂水”或“加水稀释中性洗涤剂”并拧干后进行擦拭。

⚠ 小心避免弄湿

机身本体不能水洗，切勿弄湿。
否则会成为故障原因。

本体连接部分不要
用洗涤剂，请用清
水湿布拧干后进行
擦拭。



搅拌瓶部分

搅拌瓶及搅拌瓶垫圈

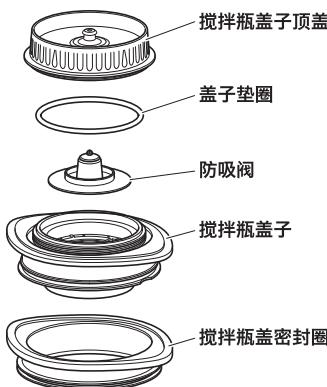
将各部分分拆开（参照第24页），
用浸泡过中性洗涤剂的海绵清洗之后，用水或
温水（40°C以下）冲洗干净。



搅拌瓶盖子部分

将各部分分拆开（参照第24页），用浸泡过中性洗涤剂的海绵或用附件带刮铲清洁刷清洗之后，用水或温水（40°C以下）冲洗干净。

*瓶盖部分请勿浸
泡清洗。



瓶座

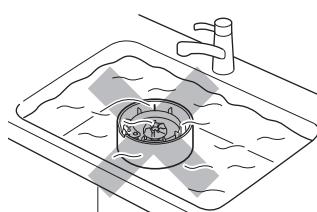
清洗有切刀一面时小心不要碰触刀刃，
用浸泡过中性洗涤剂的带刮铲清洁刷清
洗之后，用水或温水（40°C以下）冲洗
干净。

瓶座底面用软布浸泡过“肥皂水”或
“加水稀释中性洗涤剂”并拧干后进行
擦拭。



●请同样清洗安全开关周围部
分。

⚠ 小心避免弄湿
瓶座底面不能水洗，切勿
弄湿。
否则会成为故障原因。

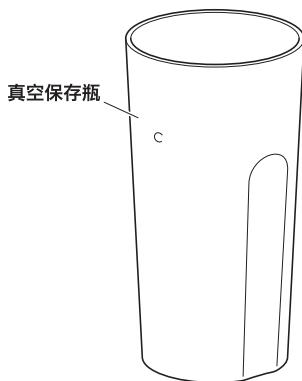


请勿直接淋水或浸泡清洗瓶座底面。否
则有因其内部生锈而造成故障的危险。

真空保存瓶部分

真空保存瓶

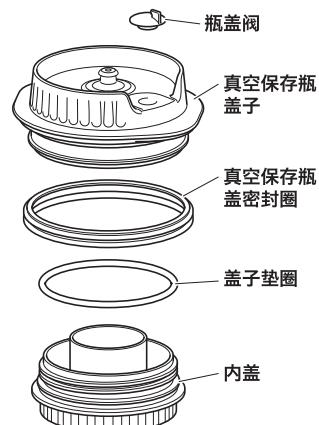
将各部分分拆开（参照第24页），用浸泡过中性洗涤剂的海绵清洗之后，用水或温水（40°C以下）冲洗干净。



真空保存瓶盖子部分

将各部分分拆开（参照第24页），用浸泡过中性洗涤剂的海绵或用附件带刮铲清洁刷清洗之后，用水或温水（40°C以下）冲洗干净。

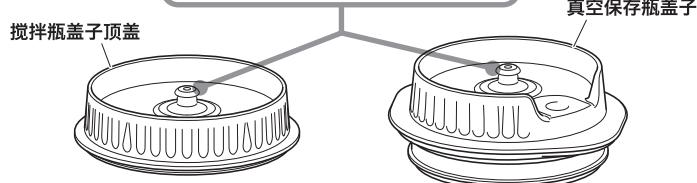
*瓶盖部分请勿浸泡清洗。
否则食材等会进入内部。



清洗之后应该· · ·

1 清洗之后擦干水分，等其完全干燥
后再组装各个部分。

中央孔穴容易积水，
请充分甩掉水分并将其擦干。



2 将搅拌瓶部分安装在本体上，存放于
不受阳光直射的通风良好之处。

*残留水分会成为生锈或发霉的原因。





有关异常警告

当本产品感知异常时，将发出“‘吡吡一、吡吡一、吡吡一’”警告声及点亮指示灯，并自动停止。

为了防止受伤及造成故障，请依照下述步骤进行处理。

1

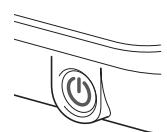
①确认点亮的指示灯，②按取消键解除异常。



① 确认指示灯

②

有可能异常指示灯不点亮，而电源键指示灯闪烁。还请确认电源键。



2

按电源键关闭电源，将电源插头从插座上拔掉。

“安装确认”灯点亮时

当各部分未正确安装时，“安装确认”灯将点亮。

可能原因

按了真空搅拌键或
真空保存键后立刻
停止运转

真空臂安装是否正
确？

瓶内减压过程中停
止运转

各类瓶子的盖子是否
盖紧了？

各类瓶盖部分的组装是
否正确？

搅拌瓶与瓶座组装是
否正确？

处理方法

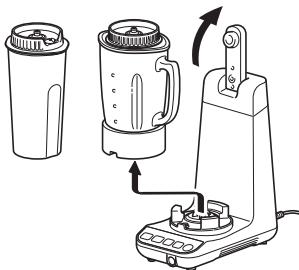
● 请用手掌按紧真空臂直到其发出咔嚓响声为止。
(参照第14、20页)

● 请盖紧瓶盖，使各类瓶子与盖子之间不留缝隙。
● 请用搅拌瓶盖子将搅拌瓶注水口完全盖住。(参
照第10页)

● 请确认密封圈及零部件是否忘记安装或组装错
误。(参照第9、10、17、18页)
● 请拧紧搅拌瓶盖子顶盖及内盖。
● 请确认真空保存瓶盖阀的一圈边缘是否完全翻
出在瓶盖背面。(参照第17页)

● 请将搅拌瓶拧紧在瓶座上。(参照第10页)
● 请必须安装搅拌瓶垫圈。

3 将各类瓶子部分从本体上卸下来。 (参照第15、21页)



4 确认下述可能原因后，根据原因分别处理。

*当处理后仍未能解决时，请咨询本公司“顾客服务窗口”。(参照第30页)

“食材确认”灯点亮时

当马达负荷过大时，“食材确认”灯将点亮。请将搅拌瓶内的食物转盛到别的容器之后，进行下述处理。



*当用真空搅拌功能重新制作时，请先清洗瓶盖之后再使用。

可能原因

处理方法

瓶内减压过程中停止运转

食材或泡沫进入搅拌瓶盖子顶盖内。

- 请清洗盖子部分之后，擦干水分。
(参照第25页)
- 请清除掉瓶内泡沫。

切刀开始转动后停止运转

食材是否过多？

- 请减少食材，遵守搅拌瓶容量规定。
(参照第12页)

是否放入了不能使用的食材？

- 请去除掉不能使用的食材
(参照第11页)。

是否陷于食材过大，水分太少等难于搅拌的状态？

- 请将食材重新切小。
- 请添加水或液体。

切刀上是否夹住了食材？

- 请将搅拌瓶从瓶座上卸下来(参照第24页)，用筷子等将切刀上夹住的食材去除掉。

电源键指示灯闪烁时

马达安全装置正在工作，请停止使用30分钟以上。



怀疑发生故障时

请确认下述各项内容，如果处理后仍未能改善时应立即停止使用，并请咨询购买本产品时的销售店或本公司“顾客服务窗口”。（参照第30页）

异常状态	可能原因	处理方法
按键不运转。 停止运转（异常指示灯点亮）。	●冰块卡住了。 ●运转超过了额定时间。 ●因温度上升安全装置开始启动。	●请依照第27、28页所示步骤进行处理。 当处理后异常指示灯仍继续点亮时，请咨询“顾客服务窗口”。（参照第30页）
按键不运转。 停止运转 (电源指示灯闪烁)。	●以手动搅拌键及搅拌键进行搅拌之后，按了真空搅打键。（保护功能开始启动）	●去除卡住的冰块。 ●请停止30分钟以上再使用。
按真空搅拌键不运转。	●电源插头拔出来了。	●请用搅打功能（参照第16页）进行制作。
电源无法开启。	●搅拌瓶与瓶座之间拧得不够紧。 ●密封圈安装不正确。	●将电源插头插入插座。 ●确凿拧紧直至拧不动为止。 ●重新组装。 ●参照第9、10页。
漏水。 冒烟。 连接线扭曲无法复原。		请立即停止使用，并请咨询“顾客服务窗口”。（参照第30页）

规 格	产 品 名 称	真 空 料 理 机	重 量	本 体： 2.2kg
	产 品 型 号	TMV1550		搅拌瓶与瓶座： 约1.5kg
	电 源	220V～ 50Hz		真空保存瓶： 340g
	耗 电	290W	尺 寸	高327×宽148×长275 (mm)
	转 速	9500转／分钟	电 源 线 长	1.2m
	额 定 时 间	搅打功能： 以使用4分钟、停止2分钟反复可总计使用8分钟为止 真空搅打功能： 以使用4次、停止2分钟反复可总计使用8次为止 真空保存功能： 以使用3次、停止3分钟反复		
	瓶 子 容 量	搅拌瓶： 最大限量780ml 最低限量200ml 真空保存瓶： 最大限量780ml		



售后服务

1. 保修证 —— 保修期间自购买之日起1年。

本使用说明书封底附有产品保修证。请确认销售店所填写的“销售店名及购买日期”等，并在认真阅读保修内容之后，予以妥善保管。

2. 委托修理时

- 如在保修期间内，请持保修证与产品一起送至购买此产品时的销售店。
将依据保修证记载内容予以修理。
- 如保修期间已过，请咨询购买此产品时的销售店。当通过修理能够重新使用时，
根据顾客要求提供收费修理。

3. 维修所需零部件提供期间

本公司将本产品的维修所需零部件（维持产品功能所必需的零部件）
提供期间定为自产品停止生产之后6年。

4. 当使用中出现不同寻常的状态时

请在立即停止使用后，委托购买此产品时的销售店进行检查修理。顾客自己分拆修理非常危险。
(修理必须具有特殊技术)。
本产品属于Y连接，如果电源线损坏，为避免危险，请与本厂客户相关的部门联系或直接到本厂
指定的维修点更换，请勿自行拆卸修理。

5. 对售后服务有不明之处时

请咨询购买此产品时的销售店。
●因迁居而无法享受购买产品销售店的售后服务时，请事先咨询销售店。
●如果产品为赠品而无法享受购买产品销售店的售后服务时，请与下述“顾客服务窗口”联系。

总代理：碧捷（广东）洁净科技有限公司

网站：www.ecolite.com.cn

尊享客户热线：400-931-8556